

Zeitschrift: L'Architecture suisse : revue bi-mensuelle d'architecture, d'art, d'art appliqué et de construction
Herausgeber: Fédération des architectes suisses
Band: 2 (1913)
Heft: 19

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)


Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 30.01.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

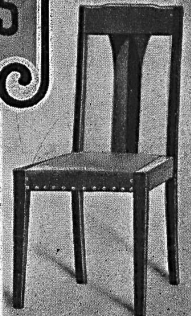
SA. FABRIQUES DE MEUBLES HORGEN-GLARIS
A HORGEN



Seule fabrique suisse de meubles en bois courbé
 (chaises viennoises) et de meubles découpés à la scie
 pour cafés, salles à manger, vestibules, restaurants,
 salles de concert, de théâtre et de cinémathograpes.

Fabrication élégante et soignée suivant dessin de l'architecte ou d'après les modèles de la maison.

Représentants partout. Références de 1er ordre.



Echantillons et prospectus n° 620 p gratis et franco
 A.-W. Andernach, Beuel-sur-Rhin, par Cologne


Toitures idéales
 par le „STRAPAZOID“
 aspect similaire au cuir et au caoutchouc

Demandez le prospectus n° 620 a
 A.-W. Andernach, Beuel-sur-Rhin, par Cologne

Isolateurs contre l'humidité
 Employez les plaques imperméables
 „KOSMOS“ à circulation d'air

DEMANDEZ notre nouveau
Catalogue général n° 12
 pour
 APPAREILS SANITAIRES
 en gros

Marques: „DOULTON“
 „FARNLEY“



TROESCH & Co.
 BERNE

142



LESSIVEUSES

avec Foyer réfractaire

Le réservoir et la couleuse sont réunis à L'AUTOGENÈ, soudure résistante au feu même s'il n'y a pas d'eau dans le réservoir

AFFOLTER, CHRISTEN & Co., BALE

Succursales à BERNE ■ LAUSANNE, 12, Avenue Ruchonnet ■ ZURICH

17

position de Bagatelle est un premier jalon planté sur un terrain nouveau dont la fécondité est certaine. Car de tous côtés se manifeste, dans le public, une grande bonne volonté et un vif désir de « Nouveauté française ». C'est à retrouver l'ordre et la régularité architectonique du jardin français, mais en le transformant pour utiliser toutes les

ressources nouvelles dues à l'habileté et à la science de nos horticulteurs et pour le mieux adapter à nos habitudes et à nos ressources que tendent les efforts les plus récents de nos jardiniers. L'art du jardin est chez lui en France; il doit s'y relever et y progresser comme les arts du logis et du mobilier.

Parquets hygiéniques LITOSILO

en bois artificiel sans joints. — Spécialité de la maison depuis 12 ans. — Notices, échantillons et références sur demande.

118

CH. H. PFISTER & Cie., BÂLE



PORTES TOURNANTES

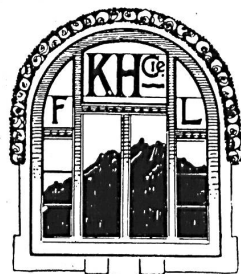
Fabrique spéciale

Grothkarst & Co

76 **Hambourg 6**
Carolinenstrasse 3

Téléphone: Groupe I, N° 4585

Fabrique de fenêtres et menuiserie mécanique Kamer-Herber & Cie, Lucerne



Henri Herber, Successeur
Neustadtstrasse 22—24

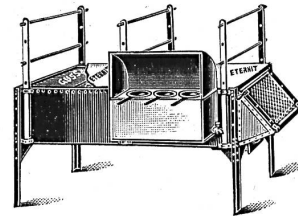
Spécialités: 97

FENÊTRES SIMPLES et à COULISSES, de construction basée sur les expériences de plusieurs années. Exécution moderne dans tous les genres de bois. Entreprise de VITRERIE et MENUISERIE en Suisse et à l'étranger. Travail soigné. Exécution prompte. Conditions avantageuses. ::

Livraison et pose de glaces pour devantures
Téléphone 530 :: :: Télégr.: Kamerherber, Lucerne

Fourneau à fondre la colle et sécher le bois - à l'usage spécial des menuisiers -

Avantages: Simple, pratique, solide. Brevet 61037.
Brevet français déposé. Prix modérés.
Références à disposition.



Représentant pour la Suisse romande et la Zone:

Joseph Schmitz, Genève
rue du Commerce 5

Prospectus et offres détaillées gratis et sans engagements par 116

OTTO MAIER
Ferblantier, OLTEN

I.W.ZANDERS BERGISCH GLADBACH (PROVINCE RHÉNANE)

7 machines à papier / 6 cuves | Papiers à la mécanique et
Production journalière: à la forme pour le dessin et
80 000 Kilogr. de papier ~ l'aquarelle.

Papiers à dessin transparents pour détails.
Echantillons gratis et franco sur demande.

Pour tous renseignements s'adresser à la maison
GEBRÜDER SCHOLL ZÜRICH

PARQUETERIE TOUR-DE-TRÊME (GRUYÈRE) Fondée en 1846

Parquets simples et de luxe. Grandes provisions de bois; séchage perfectionné. Travail soigné et garanti.

Représentants: Jules Chappuis, parqueteur, 55, Chemin Vert, Genève.
Frédéric Regamey, parqueteur, Clos Noirmont, Avenue d'Echallens, Lausanne.
J. Dula, parqueteur, Stalden à Fribourg.
Eug. Maléus, menuiserie, 12 a, rue 1^{er} mars à la Chaux-de-Fonds.

145

FABRIQUE DE CHAUFFAGE CENTRAL BERNE S. A. ci-devant RUEF

se recommande pour l'installation de chauffages centraux de tous systèmes, services d'eau chaude, bains, buanderies, séchoirs etc.

8

FONDERIE DE FER ET MÉTAUX

:: Fabrication de Chaudières et Corps de chauffe en tous genres ::

Henri Brändli

HORGEN

Isolations
Asphaltages en tous genres pour Travaux publics
Bâtiments
Chemins de fer
Chaussées, Dessiccation, Eau souterrain d'effort, etc.
Parquet sur Asphalte
Meilleures références
Télegr.: Henri Brändli



Carrelage de bois mis en Asphalte
Feutre et tapis isolant
Asphalte isolant
Service soigné
Téléphone No. 38 66

Fabrique de carton bitumé, ciment ligneux

SPÉCIALITÉ: Plaques isolatrices asphaltées en toutes épaisseurs et de tous genres pour couvertures imperméables de ponts, tunnels, passages, chapes de voûte, soubassements, etc.

Fabrique suisse de meubles de bureaux

Ruchser, Aubry & C^{ie}

Bremgarten (Argovie)

Fondée en 1902

Téléphone n° 60



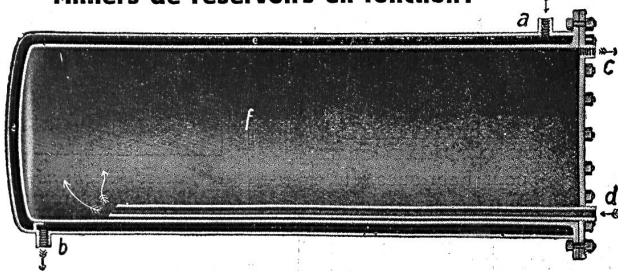
Établissement spécial le mieux installé de la Suisse

155

EAU CHAUDE EN MASSE rend le RÉSERVOIR D'EAU CHAUDE à DOUBLE MANTEAU avec chauffage indirect BREVET MAYORAL

Milliers de réservoirs en fonction!

38



Le plus grand rendement calorique de tous les réservoirs d'eau chaude à chauffage indirect. Il peut être installé horizontalement ou verticalement.

J. MAYORAL, ZOFINGUE

Première fabrique suisse de récipients, réservoirs, chaudières, tuyaux, etc., soudés à l'autogène, de tout genre et pour toutes pressions. Prix courant sur demande.

Rennes. Destruction des insectes nuisibles. La station entomologique de la Faculté des Sciences de Rennes fournit gratuitement tous les renseignements concernant les moyens à employer pour détruire les insectes nuisibles.

Ecrire à M. F. Guitel, professeur à la Faculté des Sciences de Rennes en lui envoyant le nom ou un échantillon de l'insecte à détruire.

TEPPICHHAUS MEYER-MÜLLER & C^o S. A.
ZURICH — BERNE, PLACE BUBENBERG 10 53
Linoléums **Tapis en tous genres** **Tapis d'Orient**
 Références et attestations à disposition :-: Echantillons :-: Représentants sur désir :-: Devis gratuits

Ne s'oxyde pas
 Ne brûle pas
 Est très durable

Se place sur les cheminées vieilles ou neuves, avec ou sans paratonnerre



Ecarte les incommodités de la fumée 115

Fixable en trois grandeurs

Breveté :-: Patente Fédérale n^o 56300

„DOMINATOR“
 der drehbare
Schornstein-Aufsatz
 aus Ton.
 Anfragen zur Vorführung an
ALB-MINOLETTI **KRIENS LUZERN**

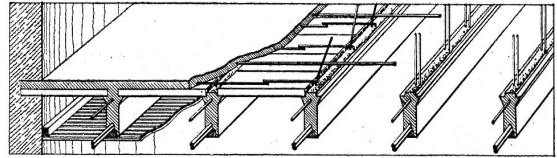
Batons blindés
 tordus et durcis, de qualité absolument prouvée, fabriqués par

Berne Wiedemar Berne
 Fabrique spéciale de coffres-forts
 Bureaux et magasins: Rue d'Arberg, 42
 Maison fondée en 1862

Asphaltage. Fabrique moderne de carrelages en ciment comprimé. Carrelages en grès céramique. Revêtements de faïence. Mosaïque en tous genres. 126

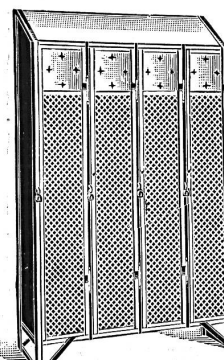
MICHEL TOGNA-PEDROLI
 Avenue de Beaulieu, LAUSANNE. Téléphone 2014.

PLANCHERS EN BÉTON ARMÉ
 — SYSTÈME BOREL (BREVETÉ) —
 INSONORES ET D'EXÉCUTION RAPIDE



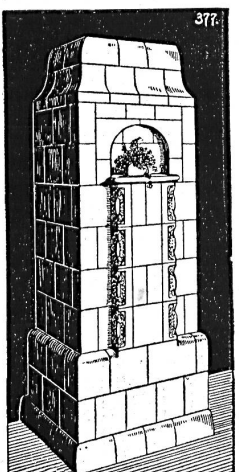
REPRÉSENTANTS:
 Districts de Lausanne et Vevey, Cantons de Fribourg et Valais. 78
 Bureau d'études W. Martin, ingénieur, avenue Ruchonnet, Lausanne.
 Concessionnaires pour l'application: Fischer-Reydelle, entrepreneurs, Fribourg;
 Fischer-Reydelle et Pasquier, entrepreneurs, Lausanne.

Kempf & Cie.
 Herisau



Armoires pour habits
 pour Fabriques, etc.

La plus ancienne maison de cette branche. Convient à toutes les entreprises. Prospectus à disposition. Fabrication solide. Prix réduits. 55



Poêles, Cheminées
Fontaines, Revêtements
Poêles portatifs 4

Fabrique de poêles
 Wannenmacher S. A., Bienne

Christen & Tobler, Lugano
 Etablissement pour la fabrication des
 Carrelages en ciment et en mosaïque 98

Grand assortiment. Prix modérés. Echantillons et Album gratuits.

Planchers suédois, marque „Cheya“

sans joints, incombustibles, s'adaptent sur béton, vieux planchers, escaliers. — Linoléums et sous-sol. — Se charge également de tous travaux en France. — Prix modérés.

A. MERMOD, fabricant, YVERDON

77

VITRAUX D'ART ANCIENS

Restauration □ Copie

— HANS DRENCKHAHN, peintre sur verre —

Vitraux en tous genres. Spécialités: Peinture d'armoiries, entreprises de vitraux d'art et vitrerie de bâtiments.

Téléphone 1159. 148

Berne, Effingerstrasse 4. — Thounne, Innere Ringstrasse 16.

Perforatrices et compresseurs

Vente :: Location

121

E. Miauton, Montreux

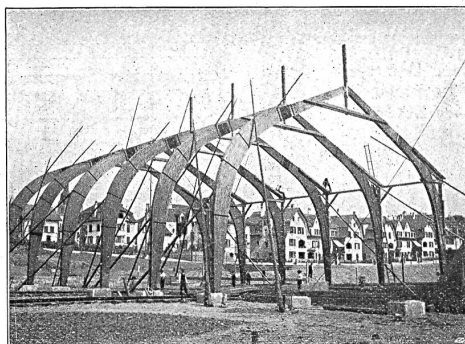
Société Suisse des Usines Éternit

Niederurnen 30



Couverture en Éternit vieux style allemand :: Les faîtiés, :: couloirs et lucarnes entièrement couverts en Éternit ::

SOCIÉTÉ SUISSE POUR NOUVELLES CONSTRUCTIONS EN BOIS „SYSTEME HETZER“ S. A., ZURICH



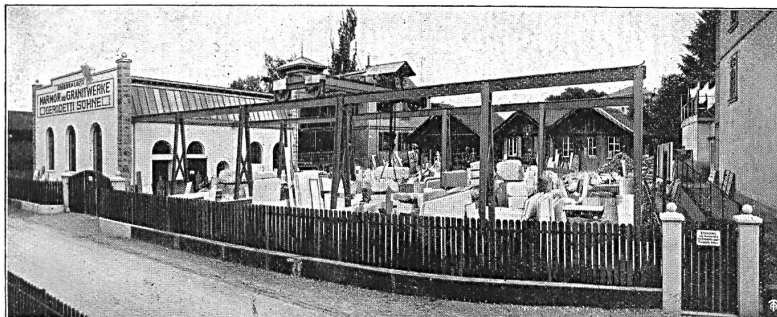
Brevets suisses Nos 24405, 33871, 40409, 50660

FERMES SPECIALES en tout genre, pour grandes portées et surcharges quelconques :: POUTRES et PANNES composées, pour portées jusqu'à 12 m :: CHEVRONS CINTRÉS de toute espèce

Solidité excessive :: Rapidité d'exécution :: Simplicité Economie :: Longues expériences :: Excellentes références

85 Projets et offres, surveillance des travaux, catalogues et renseignements par la société

Concessionnaire pour la Suisse romande: Ed. BUGNION, Entreprise de Charpentes, Lausanne



Téléphone 2.66

Prix modérés

Références de 1er ordre : Echantillons à disposition :

Marbrerie Gerodetti fils Aarau

127

Etablissement installé avec les machines les plus perfectionnées

Exécution de tous travaux en marbre

≡ Buanderies à force motrice :: Appareils de nettoyage par le vide ≡

Ernst Oelhafen, Ingénieur
Zurich, Rütistrasse 8

Louis Guertler
Berne, Florastrasse 20

Meilleures références :: Devis sur demande

Renseignements techniques

Emploi du plâtre coulé dans la construction. (Fin.) Pour l'industrie du bâtiment, cette invention a une très grande portée.

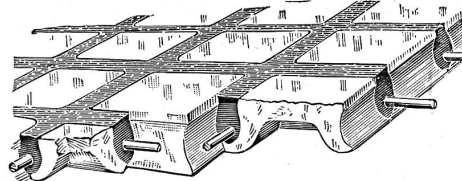
L'emploi des parois en plâtre coulé (Universal-Gusswände) qui peuvent être employées soit comme supports, soit comme cloisons, réduit considérablement le prix de revient des constructions. — Une paroi en plâtre, avec une surface propre, coûte, selon les circonstances, de 3 à 20 M. le mètre carré. La même paroi avec deux surfaces propres de 6 à 40 M. le mètre carré. Des portes de dimensions normales (1 x 2 m.) peuvent être livrées finies pour le prix de 30 à 100 M. Des

Nouveau! 99 **Nouveau!**
Lampe pour l'éclairage de bâtisses à brûleur inextinctif (d'environ 300 bougies).
Brevet suisse :: D. R. P.

BERNHARD MARGRETH
LOCARNO :: ZURICH :: RHEINFELDEN
Nouveau! **Nouveau!**

INDURIN
(Saine)
Couleur reconnue solide comme enduit à l'intérieur et à l'extérieur.
Produit excellent qui remplace à bon marché la couleur à l'huile et la détrempe.
Peintures claires et mates.
Demandez le prospectus à
MARTIN KELLER
ZURICH I 63

89



Béton armé translucide
(Système Keppler breveté)
Nouveau système de plafonds translucides en béton armé et dalles de verre
Grande résistance à la surcharge. — Très grande facilité d'entretien et de nettoyage. — Suppression de toute peinture ou enduit protecteur. — Le plus grand effet de lumière.
Représentant: Rob. LOOSER, Zurich 7, Kreuzplatz, 1

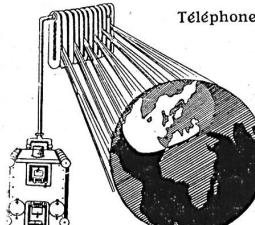
GARRIÈRES DE GRANITS D'URI ET DU TESSIN
J. Regli, Loretz & Walker, Wassen (Uri)
Exécution en carrières de tous travaux en pierres de taille
Granit d'URI pour socles, bordures, marches □ Granit du TESSIN pour marches, pailers, dallages □ Granit de VERZASCA pour revêtement d'escaliers en béton armé et dallages depuis 5 cm d'épaisseur 133
Représentant: L. KOCH, avenue de la Gare 3, LAUSANNE

R. Morgenthaler, Berne
Fabrique I: Weihergasse 8-10.
Manufacture spéciale de montures pour sièges rembourrés et de meubles-sièges modernes. Mobilier pour clubs. Ameublements de salon en bois naturel. Divans. Divans-lit „Chemin de fer“, brevet +. Exposition permanente de 4 à 500 montures à rembourrés.
Fabrique II: Sulgeneckstrasse 54 a, b, c.
Manufacture spéciale pour l'aménagement complet de villas, hôtels, cafés, etc. Salons et chambres modernes. 105

parois et des portes creuses peuvent rendre de grands services dans des locaux qu'on veut mettre à l'abri de l'humidité, du bruit et des intempéries; elles coûtent 2 M. de plus par mètre carré.

Le plâtre coulé sera particulièrement à sa place dans les vestibules et corridors, car il possède toutes les qualités d'un d'un bon revêtement de paroi. Il a une belle apparence, il constitue un excellent isolateur et peut être facilement nettoyé. Toutes ces qualités rendront son emploi de plus en plus fréquent. J-i.

Sous-sols à deux étages. L'élévation des prix du terrain dans le centre de Berlin oblige les constructeurs à utiliser le plus possible les parcelles à bâtir. Comme les règlements municipaux imposent des limites de hauteur qu'il est impossible de dépasser, on a cherché à développer les bâtiments en profondeur en construisant des caves à deux étages. (A suivre.)

E. PRÉBANDIER & FILS
Chauffage central
Téléphone

Cuisine, Bains
Devis et Projets gratuits 146
Neuchâtel, Lausanne, Genève

Alb. Riggerbach
Spalenring 158
Bâle
Appareils d'éclairage
et ateliers pour tous les travaux
d'arts en métaux



2

GRANITS DU TESSIN

Société anonyme H. Schulthess

Siège à PERSONICO :: Capital fr. 300,000.—

Direction à LAVORGO (Tessin) :: Téléphone n° 9

Escaliers, Balcons, Soubassements, Travaux de façade

SPÉCIALITÉS: Granit fin blanc de Verzasca pour travaux soignés, gneis blanc pour revêtements d'escaliers en fer ou en béton armé. Références de 1er ordre.

Représentants: 135

à Genève: Mr. A. GUELPA, rue du Stand, 53

à La Chaux-de-Fonds: Mr. R. CHAPALLAZ, architecte

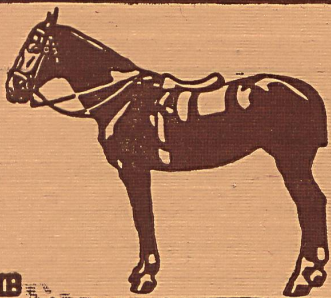
Pieterlen bei Biel E. Beck Perles près Bienne

Télégramme: PAPPBECK

Téléphone

Fabrik für
la Holzzement
Isolierplatten, Dachpappen
Isolierteppiche
Korkplatten
und sämtliche
Teer- und Asphaltfabrikate
Deckpapiere
roh und imprägniert, in nur
bester Qualität, zu billig-
42 sten Preisen

Fabrique pour
Carton bitumé
Ciment ligneux
Plaques d'Asphalte
pour Isolations en tous
genres
Tapis d'Isolations
Goudron minéral raffiné
Trinidad épurée
Tous les produits d'As-
phalte et de Goudron



GEBRÜDER
LINCKE
ZÜRICH

PFERDE
STALLUNGEN

58

32

ATELIERS POUR
CONSTRUCTIONS
D'ARTS
EN MÉTAUX

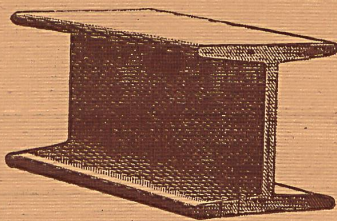
Lustreries :: Bronzes
Travaux ciselés
Grillage métallique
Revêtements
pour radiateurs

Beundenfeldstr. 32
Téléphone 4100



Max Schmidt & Cie, Lausanne

Fers
I B



Profil
spéciaux

25

de Differdingen

LARGE PLAT, L, ZORÉS, CORNIÈRES

Ziegel A.-G.

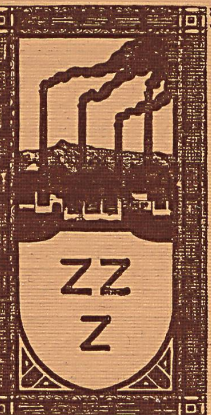
Zurich

(Grandes tuileries de Zurich)

Tuiles plates et tuiles à
emboîtement Hourdis

Briques de parement - Drains

Briques creuses spéciales
pour couvertures en béton



Stalpit

Revêtement pour murs, breveté

ÉLÉGANT, LAVABLE, IMPERMÉABLE, DÉSINFECTABLE
SANS SOLUTION DE CONTINUITÉ, ADHÉRENCE ABSOLUE
RÉSISTANCE COMPLÈTE À L'ACTION DE LA LUMIÈRE
S'APPLIQUE DIRECTEMENT & SANS COLLE
SUR LE MUR PLÂTRÉ

101 Représentants exclusifs pour la Suisse française:
BUHLER & STUDER, ARCHITECTES, BERNE

Le
crochet
X
est le
véritable
crochet
pour
tableaux,
miroirs,
pendules,
etc.



En vente dans toutes les maisons
de fournitures pour bâtiments

Le
crochet
X
est
prescrit
dans les
baux
par le
proprié-
taire.
Le public
l'aime.

119

La meilleure machine à écrire
STÖWER RECORD



Schlicht & Co., Zurich
E. Dietrich, 4, Rue Centrale, Lausanne



141

Papiers héliographiques, à calquer, de détails, millimétriques et autres papiers techniques, toiles à calquer, encre de Chine, couleurs, matériel de dessin de première qualité, appareils à :: héliographeur fournit à prix modérés et rapidement ¹⁸ ::
G. Suter-Glogg, Bâle 7, commerce de papiers techniques, Membre de la S.T.S.

Usines alsaciennes d'Émulsions S.A.R.L.

Strasbourg (Alsace)

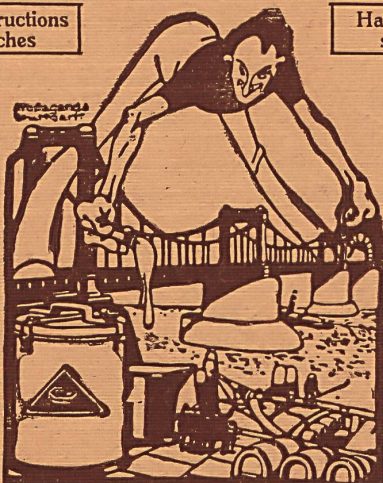
MATÉRIAUX D'ISOLATION

:: POUR CONSTRUCTIONS EN TOUS GENRES ::
EMULSION D'ASPHALTE „POROLITH“
:: pour crépis étanches et enduits imperméables ::
Plaques d'Asphalte élastiques „MAMMOUTH“
pour caves, fondations, terrasses, ponts, tunnels, etc.
:: COULEURS ANTI-ROUILLE „EWEOL“ ⁸¹ ::

Constructions
sèches

Habitations
saines

REPRÉSENTANTS :
Roch & Co., Matériaux de Construction, Bâle.
Fr. Kahl, Ingénieur, Ottikerstrasse 25, Zurich 6.
Pinto Poncini, Matériaux de Construction, Locarno.



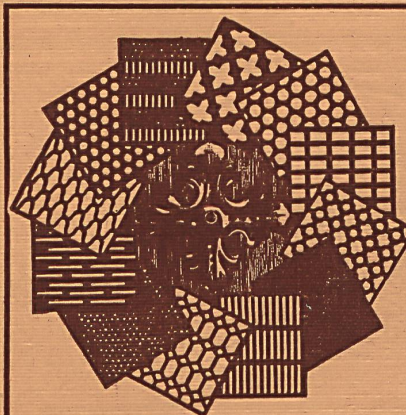
REPRÉSENTANTS :
Chappuis & Schrechlin, Matériaux de Construction,
La Chaix-de-Fonds.
J. Rod, Carrelages et Revêtements, Lausanne.
Rib. Guepfa, Matériaux de Construction, Genève,
rue du Stand 53.

Exposit. Internation. du Bâtiment Leipzig 1913. „Médaille d'Or de la Ville de Leipzig.“ La plus Haute Récompense pour les Matériaux d'Isolation.



TOITURES EN VERRE ⁸³
SANS MASTIC

G. Zimmermann, Stuttgart
Louis Koch, Avenue de la gare 3, Lausanne



H. Heer & Cie
Olten

92



Fabrication
spéciale de
tôles perforées
en tous métaux